



PGU-ALC

HABITAT

PROGRAMA DE LAS NACIONES UNIDAS
PARA EL DESARROLLO
PROGRAMA DE GESTION URBANA (P.G.U.-
ALC) COORDINACION REGIONAL PARA
AMERICA LATINA Y EL CARIBE
CENTRO DE LAS NACIONES UNIDAS PARA
LOS ASENTAMIENTOS HUMANOS



“AGRICULTURA URBANA EN LAS CIUDADES DEL SIGLO XXI”

Las ciudades reunidas en la ciudad de Quito-Ecuador, del 16 al 20 de Abril de 2000, con ocasión del Seminario-Taller “Agricultura Urbana en las Ciudades del Siglo XXI”, acordamos emitir la siguiente:

“DECLARACIÓN DE QUITO”

CONSIDERANDO que,

Nuestras ciudades se enfrentan a graves problemas de pobreza, de inseguridad alimentaria y de desmejoramiento del ambiente.

De manera reciente y progresiva se viene desarrollando diversas experiencias de Agricultura Urbana en América Latina y el Caribe, destinadas al autoconsumo con el propósito de aumentar el consumo de alimentos, de generar ingresos y empleo a la población vulnerable de las ciudades, para mejorar la seguridad alimentaria y el ambiente.

Dichas experiencias presentan limitaciones pero su tendencia es hacia su consolidación y sostenibilidad; y merecen un mayor apoyo considerando los impactos que generan en los niveles y calidad de vida de la población de nuestras ciudades.

RECONOCIENDO que,

Las experiencias de Agricultura Urbana en las ciudades de América Latina y El Caribe presentan limitaciones, pero ello no es óbice para reconocer los importantes aportes a la producción de ciudades con equidad, salud, y seguridad alimentaria.

Estas experiencias muestran que es posible el uso de recursos locales y de tecnologías propias, que coadyuvan a reducir los costos de las economías urbanas y asegurar mejoras en los niveles de calidad de vida de la población.

La concertación entre los actores locales y nacionales impulsa decididamente el desarrollo de la Agricultura Urbana.

Es necesario ejecutar programas de capacitación a los gobiernos locales y a los propios agricultores urbanos para elevar la eficiencia de la Agricultura Urbana.

Es necesario la difusión y el intercambio de estas experiencias en la Región para mejorar y reforzar los esfuerzos y reducir los costos de estos programas.

PROPICIANDO que,

Las ciudades reconozcan la importancia de la contribución de la Agricultura Urbana en estrategias para el desarrollo social, generación de empleo e ingreso, autoestima, mejoramiento ambiental y en particular la seguridad alimentaria y se inserten en los objetivos principales de desarrollo, de modo transparente y concertado.

Los gobiernos locales se comprometan decididamente con el desarrollo de la Agricultura Urbana, movilizandolos recursos locales existentes, institucionalizándola y procurando su ampliación a nivel nacional; asignando partidas presupuestales municipales para la ejecución de prácticas de Agricultura Urbana.

Se capacite a los técnicos y a la comunidad y se motive a los gestores locales, promoviendo el intercambio entre municipios sobre experiencias regionales, nacionales e internacionales sobre políticas municipales vinculadas con Agricultura Urbana, y se establezcan criterios e indicadores que permitan sistematizar las experiencias y faciliten la toma de decisiones.

En los procesos de planificación territorial de las ciudades se considere a la Agricultura Urbana como elemento multifuncional en el uso del suelo y la protección ambiental.

Se promueve la Agricultura Urbana para el autoconsumo, así como su inserción en los mercados, a través de la investigación, la certificación sanitaria y orgánica de los productos, la incursión en la pequeña agroindustria, y la sensibilización a los consumidores por parte de los patrocinadores.

Se desarrollen políticas e instrumentos crediticios y financieros para la Agricultura Urbana con especial énfasis para los productores más vulnerables, acompañados de programas de asistencia técnica.

Se impulsen líneas de investigación, difusión, sensibilización y capacitación de fuentes alternativas y uso eficiente del agua; y se regule y concerte el uso sanitario del agua residual de origen domiciliario.

Se profundice y valide las técnicas de aprovechamiento de los residuos sólidos en la Agricultura Urbana; capacitando a los agricultores urbanos en las técnicas del rehuso y reciclaje de sus residuos; educando a la comunidad en la selección en la fuente (educación formal y no-formal); y propiciando la normatividad a nivel de los gobiernos locales y nacionales para promover y regular la clasificación y el uso de los residuos sólidos.

RECOMENDANDO que,

Se propicien nuevos, más amplios y frecuentes encuentros e intercambios entre nuestras ciudades y desarrollen vinculaciones con otras ciudades en nuestros países, para tratar sobre políticas municipales de Agricultura y Seguridad Alimentaria Urbana.

Se haga un seguimiento y evaluación de las experiencias existentes así como de otras que pudieran surgir en la Región.

EXHORTANDO a,

Los gobiernos locales para que promuevan la Agricultura Urbana en sus ciudades, desarrollen políticas de estímulo, como las de índole fiscal, y promuevan el relevamiento de información de las actividades de Agricultura Urbana en sus procesos de planificación territorial.

Los gobiernos estatales y nacionales para que consideren a la Agricultura Urbana dentro de sus programas de lucha contra la pobreza, de seguridad alimentaria, de promoción del desarrollo local y de mejoramiento del ambiente y la salud.

Los organismos de cooperación técnica y financiera para que concedan a la Agricultura Urbana la importancia y especificidad que tiene la promoción del desarrollo sostenible y sustentable.

Al Programa de Gestión Urbana para América Latina y el Caribe, al IDRC , a la FAO, a la OPS y al IPES para que continúen apoyando experiencias de Agricultura Urbana en la Región.

REAFIRMAMOS

Nuestro compromiso para mejorar la gestión de nuestras ciudades con la promoción de las experiencias de Agricultura Urbana en nuestras ciudades, constituyendo el Grupo de Trabajo "Ciudades y Agricultura Urbana en América Latina y el Caribe", con el propósito de reproducir y mejorar las políticas y acciones municipales en Agricultura Urbana desarrolladas en las ciudades de América Latina y el Caribe para fortalecer la seguridad alimentaria urbana, enfrentar la pobreza urbana, mejorar la gestión del ambiente urbano, la salud y desarrollar una gobernabilidad más participativa y menos excluyente, así como proteger la biodiversidad urbana con el apoyo del Programa de Gestión Urbana para América Latina y el Caribe.

Nuestra decisión de producir y divulgar herramientas metodológicas, guías y mecanismos que recojan la experiencia regional y que informen la formulación y ejecución principalmente de: planificación urbana, ordenamiento territorial, rehuso de aguas y residuos sólidos orgánicos, créditos para la Agricultura Urbana y transformación y comercialización; al menos uno por año.

Nuestra voluntad de apoyar conjuntamente la ejecución de una Consulta Urbana sobre Agricultura Urbana, con el apoyo del Programa de Gestión Urbana para América Latina y el Caribe, de IDRC y el IPES.

INVITAMOS a,

Todos los actores públicos y privados de las ciudades de América Latina y el Caribe a comprometerse con la práctica, la promoción y el apoyo de la Agricultura Urbana.

Todas las ciudades de América Latina y el Caribe a integrarse al Grupo de Trabajo sobre Agricultura Urbana y a hacer suya esta Declaración.

Quito, 20 de abril de 2000.

Seminario – Taller
Agricultura Urbana en las Ciudades del Siglo XXI
“DECLARACIÓN DE QUITO”

MEXICO

Texcoco

Jorge De la Vega Membrillo
Municipalidad de Texcoco
Presidente Constitucional del
Ayuntamiento de Texcoco

Gabriela Arias Hernández
Municipalidad de Texcoco
Jefa del Dpto de producción
Agrícola

José Luis Rico Robert
Municipalidad de Texcoco
Director de la Dir. Desarrollo
Rural

Emma Aguilar García
Municipalidad de Texcoco
Jefa del Dpto de producción
Pecuria

Orelia Hernández Mejía
Municipalidad Distrito Federal
Comunicación de la Red
Aguila (Sección México)

HONDURAS

Puerto Cortés

Marlon Guillermo Lara Orellana
Municipalidad de Puerto Cortés
Alcalde

Conrado González Orellana
Director de la Unidad de
Gestión Ambiental Municipal

CUBA

La Habana

Wilfredo Lemus Pino Asesor del
Presidente de la Asamblea
Provincial del Poder Popular en
Ciudad de La Habana

Mario González Novo Grupo
de Agricultura Urbana
Sub-Delegado Ejecutivo
Director de Proyectos
Agroppecuarios de
colaboración

Aurelia María Castellanos
Quintero
Grupo de Agricultura Urbana de
la Ciudad de La Habana
Especialista en extensión
agropecuaria y relaciones
publicas

REPUBLICA DOMINICANA

Santiago de los Caballeros

Ramón Colón
Municipalidad de Santiago de los Caballeros

José Raúl Fernández
Plan Estratégico de Santiago
Director Ejecutivo

Pedro Juan del Rosario
Centro de Estudios Urbanos y Regionales /Pontificia Universidad Católica Madre y Maestra (CEUR/PUCMM)
Encargado Estudios Rurales

COLOMBIA

El Carmen de Viboral

José Lisardo Montoya Villegas
Municipalidad El Carmen de Viboral
Alcalde Municipal

ECUADOR

Cuenca

Iván Piedra Abril (E)
Municipalidad de Cuenca
Alcalde

Fernando Coordero
Municipalidad de Cuenca
Alcalde titular

María Caridad Cruz
Municipalidad de Cuenca
Asesora del Programa de Agricultura Urbana

Quito

Francisco Laso Bermeo
Municipalidad de Quito Alcalde

Kléver Albán Municipalidad de Quito
Coordinador Técnico de la Asesoría en Relaciones Internacionales

Oswaldo Granda
Municipalidad de Quito
Director de Parques y Jardines

Yves Cabannes
Coordinador Regional
PGU-ALC/CNUAH/HABITAT

San Pablo de Manta

Jorge Orley Zambrano Cedeño
Municipalidad de San Pablo de Manta Manabi
Alcalde

Otavao

Mario H. Conejo Maldonado
Município de Otavao
Alcalde

Pinampiro

Dr. Edwin Lora B.
Município de Pimampiro
Alcalde

BRASIL

Curaçá

Salvador Lopes Gonsalves
Prefeito Curaçá

Ramón Enrique Mercado
Ordónes
Instituição – Não Tem Vínculo
No Momento
Cargo – Consultor Local

**Matto Grosso do Sul
Teresina**

Brasilia

José Orcirio Miranda dos
Santos Estado Mato Grosso do
Sul - Brasil
Governador

João Luiz Homem de
Carvalho Engenheiro
Agrônomo, Diretor Presidente
da APROVE – Associação de
Apoio à Verticalização da
Pequena Produção Familiar.

Paulo Fernandes Fortes Filho
Secretaria Municipal de
Agricultura e Abastecimento
Prefeitura Municipal de
Teresina

Maranguape

Fortaleza

Raimundo Marcelo Carvalho da
Silva Prefeito Municipal de
Maranguape

Aguiar Junior Beltrao
CEARAH PERIFERIA
Coordenador de Pojeto de
Agricultura Urbano.

PERU

Lima

Gordon Prain
Iniciativa Estratégica del CGIAR
para Agricultura Urbana y Peri-
urbana (SIUPA)
Centro Internacional de la Papa.
Coordinador

Washington Ipenza
Municipalidad de Villa María
del Triunfo
Alcalde

Jorge L. Price
Instituto de Promoción de la
Economía Social (IPES)
Director Ejecutivo

José Andrés Dasso
Asociación Recursos para el
Desarrollo – REDE

Julio Moscoso CEPIS/AGUILA

Cajamarca

Jorge Hoyos Rubio
Municipalidad Provincial de
Cajamarca
Alcalde

URUGUAY

Montevideo

Alberto Gómez Perazzoli
Unidad De Montevideo Rural
Intendencia Municipal de
Montevideo
Director Programa Pequeños
Huertos y Agroecología

Alain Marie Santandreu Carpi
Centro Latinoamericano de
Ecología Social – CLAES

ARGENTINA

Camilo Aldao

Carlos Carignano Municipalidad
Camilo Aldao
Cargo: Intendente

Raúl Horacio Terrile Centro
de Estudios de Producciones
Agroeco-
Lógicas. Centro de Estudio
de Acción Ambiental
Cargo: técnico

Silvana Mariani INTA PRO –
HUERTA
Cargo: técnica

Corral de Bustos

Dr. Amalio Bertapella
Depto. Bromatología y
Sanidad Animal
Munic. Corral de Bustos

General Roca

Pablo garbellotto
Municipio de General Roca
Alcalde

Monte Maiz

Juan E. Salvay
Monte Maiz

Justiniano Posse

Silva Biga
Coorindaora Ecoclub
Justiniano Posse

Victorio Luján
Municipalidad de J. Posse

Miguel Angel Gallucci
Jefe de Planta Tratamiento de
Residuos Sólidos Domiciliarios
Municip. J.Posse

Leones

Martha Boglione
Coordinadora Ecoclub Leones

Javier Aimetta
Sec. Plan. Obras y Servicios
Públicos
Municipalidad de Leones

Marcos Juárez

Antonio Noguera
Director de Servicios
Municipalidad de Marcos Juárez

Nency Botta
Jefe Planta Tratamiento de
Residuos Sólidos
Domiciliarios Munic. De
Marcos Juárez

Alfredo Lattanzi
Director
INTA EEA Marcos Juárez

Néstor Lucero
Coordinador Area desarrollo
Rural
INTA EEA Marcos Juárez

Carlos Rampella
Area Desarrollo Rural
INTA EEA Marcos Juárez

Cruz Alta

Daniel Passerini
Municipalidad de Cruz Alta
Alcalde

Salvador Lodato
Coordinador Medio Ambiente
Municipalidad de Cruz Alta

Villa María

Aldo Paredes
Coordinador Area Desarrollo
Regional
Municipalidad de Villa María

CANADA

Ottawa

Luc Mougeot
International
Development Research
Centre IDRC-CFP
Senior Program
Specialist

ITALIA

Roma

Olivio Argenti
AGSM-AGS/FAO